

# BÜSUM *spontan*

Aktuelle Urlaubs-Infos  
täglich & gratis

Nr. 29, Freitag

12. Aug. 05

Moin  
zusammen ...

Es ist geschafft: Heute feiern wir „Bergfest“. Die Hälfte aller geplanten *Büsum spontan*-Ausgaben dieses Sommers ist gedruckt. Am 12. Juli ging es los mit der Nummer „01“, einer Vorab-Ausgabe für drei Tage. Seit den 15. Juli (Ausgabe 1) sind wir dann täglich erschienen. Macht insgesamt 30 Ausgaben.

Dreißigmal haben wir Sie durch den Tag gelotst und dreißigmal ist mir auch für „Moin zusammen“ immer etwas eingefallen.

Deshalb bin ich guter Hoffnung, dass wir auch weiterhin einen kleinen Beitrag zum Gelingen Ihres Urlaubs leisten können.

Bis zum Ende der Sommerferien können Sie sich noch an 29 Ausgaben von *Büsum spontan* erfreuen. Falls Sie nicht mehr so lange in Büsum sind, finden Sie uns auch im Internet unter [www.buesum-spontan.de](http://www.buesum-spontan.de) ...

Schönen Tag noch

Kai Klüwer  
*Büsum spontan*

[www.oevern-diek.de](http://www.oevern-diek.de)

FeWo's mit Seeblick, Telefon und Sat-TV für bis zu 6 Personen.  
Tischtennis, Trimmrad, Waschmaschine und Trockner im Haus.

**Winter-Angebot:**  
1 Woche für 2 Pers. ab 224,- €  
Tel.: (0 48 34) 92 04

**Gezeiten für Büsum**

12 Fr	5.20	11.15	17.36	23.33
13 Sa	5.55	11.54	18.18	

Berechnung: Dr. J. Wesseler • Kiel • Ohne Gewähr

**Das Wetter:**

Heute:  
Tag: 18 °C; Nacht: 15 °C

Morgen:  
Tag: 18 °C; Nacht: 15 °C

[www.kachelmannwetter.de](http://www.kachelmannwetter.de) • [www.unwetterzentrale.de](http://www.unwetterzentrale.de)

**Auto-Partner Büsum!** 

Reparatur aller Fahrzeugmarken ☎ 91 84

## Was liegt an?

## Hamburger Hafenbar „on Tour“

Heute heißt es um 20.00 Uhr „Leinen los“ im Gäste- und Veranstaltungszentrum, dann nämlich gibt es Musik, Stars und Stimmung. Die TV-Produktion Ellermann's Hafenbar von HH 1-Fernsehen hat Sommerpause und ist „on Tour“.

So können Sie heute tolle Stars aus dem norddeutschen Raum live erleben. Dabei ist Andreas Ellermann selbst, der wohl bekannteste Entertainer Norddeutschlands aus Hamburg. Er singt Schlager, Countrys und Stimmungslieder und bringt selbst den letzten Gast auf Tisch oder Stuhl. Dann ist auch „Alles paletti“, so sein gleichnamiger Hit. Auch ist Hamburgs Stimmungskanone Margot Schöneberndt (Mien Mann ist bi de Fierwehr) im Programm. Weiter dabei ist Dithmarschens bekannter Popsänger Ingo Brandenbur-



ger, der auch maritime Stücke im Repertoire hat. Humoristisch und mit norddeutschen Witzen gespickt moderiert Willi Wichtich, Wirt von der HH 1-Fernsehen-Hafenbar das Showprogramm. Er verspricht Riesenstimmung. Dafür sorgen wird auch Star-gast Ulli Martin, der mit seinen Hits wie „Monika“ 10 Millionen Tonträger verkaufte und dafür goldene Schallplatten erhielt.

*Karten gibt es im Vorverkauf an der Theaterkasse im Gäste- und Veranstaltungszentrum für nur 10 Euro.*

## Freikarten: Die Gewinner

Gestern haben wir 2 x 2 Karten für die „Hamburger Hafenbar“ verlost. Hier sind die Gewinner:

Ingbert Unterseher  
Güglingen  
Birgit Nerjes  
Hildesheim

*Herzlichen Glückwunsch und viel Spaß heute Abend!  
Die Karten sind an der Theaterkasse im GVZ für Sie hinterlegt.*

>>FREITAG, 12.08.

- 7:00 Feuerwehrgerätehaus Wochenmarkt
- 9:00 Vitamaris Krankengymnastik *Nur auf Voranmeldung*
- 9:30 Hauptstrand Strandgymnastik mit Wiebke
- 9:30 Mini-Maxi-Club Spielzeit für Kinder mit Rike
- 9:30 Nordseestr./Campingpl. Naturkundliche Wattführung
- 10:00 Anmeldung Vitamaris Nordic Walking
- 10:00 Deichkrone/Hochhaus •Naturkundl. Wattwanderung •Kinderwattwanderung
- 10:30 Hauptstrand „Bauch, Beine, Po“ mit Wiebke
- 10:30 Hauptstrand Wattenlaufen mit Musik *Unter 18 °C: Konzert im GVZ*
- 11:15 Ankerplatz/Reetdachpav. Biol./naturkundl. Wattführung
- 14:00 Vitamaris Seniorenschwimmen
- 14:00 Sandstrand Kids-Club Büsum
- 14:00 Bernsteinkt./Schmiedestr. Bernsteinschleifen für Kinder
- 14:30 Kino Stadt Hamburg Film „Herbie fully loaded“
- 15:00 Piraten Meer „Seeräuberschwimmen“
- 15:30 Gäste u. Veransth.zentr. Konzert Büsum-Sextett *Bei gutem Wetter im Kurpark*
- 16:30 Kino Stadt Hamburg Film „Krieg der Welten“
- 18:00 Surfschule Sandstrand „Schnupper-Skaten“ m. Verena
- 18:00 Mini-Maxi-Club Gute-Nacht-Geschichte
- 18:00 Stadion Rosengrund „Kurgast sport“
- 19:00 Kino Stadt Hamburg Film „Herbie fully loaded“
- 19:00 Sportpl. Mehrzweckhalle Fußballspiel: Büsumer - Gäste

Fortsetzung auf Seite 2

Mittagstisch heute: **Fischspieß**, -paniert und gebraten-, auf Gemüsereis mit Kräutersoße, nur €6,50  
Restaurant-Café „Büsumer Pesel“ im Gäste- und Veranstaltungszentrum • Das Fenster zum Meer, direkt an Deich und Hauptstrand



## Mitmachen

### Freundschaftsspiel Büsumer gegen Gäste

Fußballbegeisterte Urlauber können heute ab 19 Uhr am Sportplatz bei der Mehrzweckhalle ihre Spielstärke erproben. Nach den großen Erfolgen aus den letzten Jahren, laden auch in diesem Jahr die Büsumer Oldies alle Fußballfans unter den Gästen zu einem Freundschaftsspiel ein. Jeder ab 18 Jahre kann mitspielen.

Wer noch spontan mitmachen möchte, kann sich an der Theaterkasse im Gäste- und Veranstaltungszentrum in eine Liste eintragen lassen.

Damit nicht nur die Spieler sondern auch die Zuschauer auf ihre Kosten kommen, wird mit Speisen und Getränken für das leibliche Wohl gesorgt.



## Impressum

Gesamtherstellung:  
Klüwerbung  
Werbeagentur & Verlag e. K.  
Kai Klüwer  
Möwenweg 2 • 25761 Büsum  
Tel.: (0 48 34) 960 480  
Fax: (0 48 34) 960 488  
E-Mail:  
info@kluewerbung.de  
Fotos:  
Klüwerbung, KTS Büsum,  
Dithmarschen Tourismus  
Anzeigenpreisliste  
Nr. 1 vom 24.06.05  
Mindestauflage: 3000 Expl.

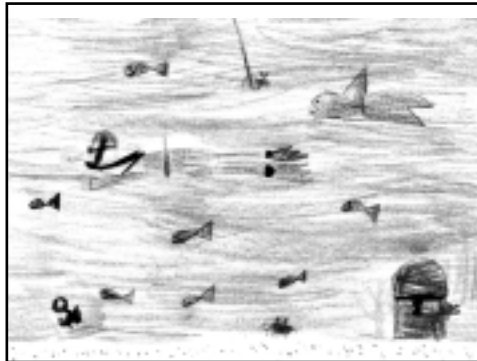
Wie versprochen zeigen wir euch heute die ersten Bilder. Ein richtiges Panoramabild haben wir von Familie Glavaritz bekommen: Die Brüder Ole (5), Peer (7) und Roy (10) haben zusammengearbeitet und drei Bilder gemalt, die genau aneinander passten. Das Ganze haben sie dann als Rolle bei uns abgeliefert (war gar nicht so einfach einzuscannen).

Den Taucher mit der Schatzkiste hat uns Patricia Harms aus Wahrenholz gemalt.

Schade, dass ihr nicht sehen könnt, wie schön bunt die

Bilder geworden sind.

Nun zu eurer Belohnung: Wenn ihr noch in Büsum seid, dann kommt doch einfach heute zwischen 10 und 17 Uhr vorbei, dann könnt ihr euer Malbuch gleich mitnehmen. Wenn wir nichts von euch hören, schicken wir das Buch zu euch nach Hause.



## Küsten-Genüsse

### Matjes- Tatar



Heute hat uns Helmut Schröder, Inhaber des Restaurants „Neptun“ sein Rezept für Matjes-Tatar verraten.

## Zutaten:

- 4 Matjesfilets
- 4 hartgekochte Eier
- 50g Zwiebeln
- 1 EL feingehackte Kapern
- 1 Eigelb
- 1 EL scharfer Senf
- 4 EL Öl
- Schwarzbrot
- Butter
- etwas Schnittlauch

Matjesfilets, Eier und Zwiebeln würfeln und mit den Kapern zusammen vermischen.

Eigelb, Senf und Öl cremig rühren und unters gemischte Tatar heben.

Das Tatar fingerdick auf gebuttertes Schwarzbrot streichen und mit Schnittlauch garnieren. **Guten Appetit!**

<b>+</b>	<b>Apotheken-Notdienst</b>	
	Delphin-Apotheke, Alleestr. 10	(0 48 34) 90 60
	<b>Polizei</b>	110
	<b>Feuerwehr/Rettungsdienst/Notarzt</b>	112
<b>☎</b>	<b>Zahnärztl. Notdienst</b>	(04 81) 8 55 67 89

## Fortsetzung von Seite 1

- 20:00 Sandstrand  
„Treff am Strand“  
20:00 Gäste- u. Verant'zentr.  
„Hamburger Hafenbar on tour“  
21:00 Zum alten Spritzenhaus  
Karaoke m. Rainer Zeikau  
21:15 Kino Stadt Hamburg  
Film „Siegfried“

## Morgen

- 10:00 Hauptstrand/Piraten M.  
Wattführung mit Muße  
11:00 Hauptstrand  
TSV-Strandfest  
12:00 Deichkrone/Hochhaus  
Krabbenfischen mit der Glieb  
20:00 Biersalon Bonde  
Tanzabend

## Morgen am Hauptstrand: TSV-Strandfest

Während der Hauptsaison vergeht in Büsum kein Wochenende ohne Großveranstaltung. Morgen ist der TSV Büsum dran: Sein legendäres Strandfest hat einen festen Platz im Büsumer Veranstaltungskalender. Von 11 Uhr bis in die Nacht wird ein buntes Programm für die ganze Familie geboten. Näheres erfahren Sie morgen in *Büsum spontan*.

## Büsum-Börse

VW Golf Trendline 1.9 TDI  
EZ 05/04, 13.000 km, Climatronic, CD-Radio RCD 300, Winterpaket u. v. m. von ehem. WA  
€ 14.800,- (0 48 34) 43 90 50

## Büsumer Meereswelten

...eintauchen in die Welt unter Wasser!  
Wir präsentieren Ihnen in zahlreichen Schauaquarien Süß- und Meerwassertiere aus aller Welt, u. a. eine der größten Haijischkollektionen Deutschlands (z. Zt. 12 Arten)  
→ 6000 l Rochenbecken ←  
Südstrand 9a (Unter dem Wellenbad)  
0173 - 8625377  
Öffnungszeiten Saison:  
Täglich 10-18 Uhr

**Kolles  
Alter Muschelsaal**  
Freitags ab 17.30 Uhr:  
Fischer- und Bauernbuffet  
15,50 € pro Person  
kuschelig & muschelg  
Hafenstraße 27 • 25761 Büsum  
Tel. 0 48 34 - 24 40